TÒA ÁN NHÂN DÂN **HUYỆN TIỀN HẢI** **TỈNH THÁI BÌNH**	**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 60/2019/HS-ST
Ngày: 25/9/2019

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TÒA ÁNNHÂN DÂN HUYỆN TIỀN HẢI - TỈNH THÁI BÌNH

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

*Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa:*Bà Chu Thị Linh

Các Hội thẩm nhân dân: Ông Trần Văn Hiếu và bà Trương Thị Ngoãn.

- Thư ký phiên tòa: Ông Lê Trung Hiếu - Thư ký Tòa án nhân dân huyện Tiền Hải, tỉnh Thái Bình.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dânhuyện Tiền Hải, tỉnh Thái Bình tham gia phiên tòa: Ông Phạm T Hải - Kiểm sát viên.

Ngày 25 tháng 9 năm 2019 tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Tiền Hải, tỉnh Thái Bình xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số: 59/2019/TLST-HS ngày 16 tháng 8 năm 2019 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 60/2019/QĐXXST-HS ngày 12 tháng 9 năm 2019 đối với bị cáo:

Nguyễn Văn Th, sinh ngày: 04/12/1989 tại xã Nam Thịnh, huyện Tiền Hải, tỉnh Thái Bình. Nơi cư trú: Thôn C, xã T, huyện H, tỉnh Thái Bình; nghề nghiệp: công nhân; trình độ văn hóa: 12/12; dân tộc: kinh; giới tính: nam; tôn giáo: không; quốc tịch: Việt Nam; con ông và bà Trần Thị T; có vợ là Nguyễn Thị Lan Diệp và có 02 con; tiền án: không; tiền sự: không. Bị cáo bị tạm giữ từ ngày 10/5/2019 đến ngày 14/5/2019 được thay thế bằng biện pháp cấm đi khỏi nơi cư trú. Bị cáo tại ngoại có mặt tại phiên tòa.

+ Bị hại: Ông Nguyễn Đức T, sinh năm 1945 (Đã chết do tai nạn giao thông).

+ Người đại diện hợp pháp của Bị hại:

- Bà Trần Thị T1, sinh năm 1955 (Vợ ông T)
- Chị Nguyễn Thị M, sinh năm 1977 (Con gái ông T)
- Chị Nguyễn Thị M1, sinh năm 1980 (Con gái ông T)
- Chị Nguyễn Thị H, sinh năm 1982 (Con gái ông T)
- Anh Nguyễn Đức Th, sinh năm 1984 (Con trai ông T).

Đều có địa chỉ: Thôn L, xã T, huyện H, tỉnh Thái Bình.

+ Người đại diện theo ủy quyền của bà T1, chị M, chị M1, chị H

- Anh Nguyễn Đức Th, sinh năm 1984

Địa chỉ: Thôn L, xã T, huyện H, tỉnh Thái Bình.

+ Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan:

Anh Phạm Viết X, sinh năm 1975

Địa chỉ: Thôn L, xã T, huyện H, tỉnh Thái Bình.

+ Người làm chứng:

- Anh Phạm Văn B, sinh năm 1988
Địa chỉ: Thôn Đ, xã Q, huyện X, tỉnh Thái Bình.
- Anh Trần Văn Kh, sinh năm 1982
Địa chỉ: Thôn C, xã Đ, huyện H, tỉnh Thái Bình.
- Anh Nguyễn Văn D, sinh năm 1974
Địa chỉ: Thôn L, xã T, huyện H, tỉnh Thái Bình.

(Bà T1, chị M1, chị M, chị H, anh Th, anhX, anh B, anh Kh, anh D đều vắng mặt tại phiên tòa).

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Vào hồi 19 giờ ngày 09/5/2019, Nguyễn Văn Th điều khiển xe ô tô nhãn hiệu Ford, loại 05 chỗ, Biển kiểm soát: 17A - 076.25, có giấy phép lái xe theo quy định đi từ Công ty gạch men M đến Nhà hàng T ở Khu 4, thị trấn T, huyện H để ăn cơm cùng các anh Phạm Văn B, anh Trần Văn Kh và một số bạn làm ăn khác. Trong bữa ăn, Th có sử dụng rượu, khoảng 20 giờ cùng ngày thì Th điều khiển xe ô tô để về nhà, khi đi đến trục đường xã T thuộc địa phận thôn L, mặt đường láng nhựa rộng 7 mét, có bóng đèn chiếu sáng, Th phát hiện phía trước, bên phải đường theo chiều đi của Th (cách khoảng 15 -20 mét) có 01 đống cát, đá của gia đình anh Phạm Viết X đổ trước cửa nhà tràn ra lòng đường trải dài 11 mét x 2,50 mét và ông Nguyễn Đức T đang điều khiển xe đạp (loại xe mini) đi phía trước cùng chiều men theo gần đống cát, đá. Do chủ quan, phán đoán ông T sẽ đi sát đống cát, đá nên Th không giảm tốc độ mà tiếp tục đánh lái xe ô tô sang trái mục đích để vượt qua đống cát, đá và xe đạp của ông T. Khi phần đầu xe ô tô của Th vừa vượt qua đống cát, đá thì khoảng cách giữa xe ô tô của Th với vị trí xe đạp của ông T khoảng 1 đến 2 mét. Do khoảng cách quá gần, Th không kịp xử lý mà đánh lái sang phải nên phần ba-đờ-sốc trước bên trái xe ô tô của Th đã đâm vào phía sau xe đạp của ông T. Hậu quả ông T ngã ra đường, bị ô tô đẩy rê 10,25 mét về phía trước bên trái đường và chết tại chỗ, xe đạp bị kẹp dưới gầm phần đầu ô tô, đẩy rê về phía trước 25 mét rồi dừng lại bên phải đường.

Ngay sau khi tai nạn xảy ra, Nguyễn Văn Th đến Uỷ ban nhân dân xã T trình báo sự việc sau đó đến Công an huyện Tiền Hải để đầu thú. Tiến hành kiểm tra nồng độ cồn trong hơi thở của Th thời điểm sau khi gây tai nạn, kết quả nồng độ cồn trong máu đo được là 0,322mg/l.

Tại phiên tòa bị cáo khai nhận: " Vào tối ngày 09/5/2019 sau khi uống rượu ở trong thị trấn T, đến khoảng 20 giờ ngày 09/5/2019 thì bị cáo điều khiển xe ô tô Ford, loại 05 chỗ, Biển kiểm soát: 17A - 076.25 của bị cáo đi từ hướng thị trấn về xã T. Khi đi đến trục đường xã T thuộc địa phận thôn L, bị cáo phát hiện phía trước, bên phải đường theo chiều đi của bị cáo có 01 đống cát, đá của gia đình anh X đổ ở đường và ông Nguyễn Đức T đang điều khiển xe đạp đi phía trước cùng chiều men theo gần đống cát, đá. Do chủ quan, phán đoán ông T sẽ đi sát đống cát, đá nên bị cáo đã đánh lái xe ô tô sang trái mục đích để vượt qua đống cát, đá và xe đạp của ông T. Khi phần đầu xe ô tô của bị cáo vừa vượt qua đống cát, đá

do khoảng cách giữa xe ô tô của bị cáo và xe đạp của ông T quá gần, bị cáo không kịp xử lý mà đánh lái sang phải nên đã đâm vào phía sau xe đạp của ông T làm ông T ngã ra đường và chết tại chỗ".

Tại bản cáo trạng số: 62/CT- VKSTH ngày 16 tháng 8 năm 2019 Viện kiểm sát nhân dân huyện Tiền Hải đã truy tố bị cáo Nguyễn Văn Th về tội "Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ" theo điểm b khoản 2 Điều 260 Bộ luật Hình sự.

Tại phiên toà, đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Tiền Hải, tỉnh Thái Bình vẫn giữ nguyên quan điểm truy tố đối với bị cáo về tội danh, điều luật như nội dung bản cáo trạng và đề nghị Hội đồng xét xử:

- Áp dụng điểm b khoản 2 điều 260, điểm b, s khoản 1, khoản 2 điều 51, điều 50, điều 54, điều 65 Bộ luật Hình sự. Xử phạt bị cáo Nguyễn Văn Th từ 02 (Hai) năm tù đến 02 (Hai) năm 06 (sáu) tháng tù cho hưởng án treo. Thời gian thử thách từ 04 (Bốn) năm đến 05 (Năm) năm.

- Về trách nhiệm dân sự: Không đặt ra giải quyết.

- Về vật chứng: Không đặt ra giải quyết.

- Về án phí: Áp dụng điều 135, 136 Bộ luật Tố tụng hình sự; Điều 23 Nghị quyết số 326 của Ủy ban thường vụ Quốc Hội, Bị cáo Nguyễn Văn Th phải chịu 200.000đồng án phí hình sự sơ thẩm.

Bị cáo không có ý kiến tranh luận gì với Kiểm sát viên về bản luận tội.

Kết thúc phần tranh luận bị cáo nói lời sau cùng: Đề nghị Hội đồng xét xử xem xét cho bị cáo được cải tạo tại địa phương.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1]. Về hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan tiến hành tố tụng, người có thẩm quyền tiến hành tố tụng: Hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra, Điều tra viên, Viện kiểm sát, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố vụ án được thực hiện theo đúng quy định của pháp luật về thẩm quyền, trình tự, thủ tục. Bị cáo, người đại diện hợp pháp của bị hại, người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan và những người làm chứng không khiếu nại hay có ý kiến gì. Nên các hành vi, quyết định tố tụng trong vụ án này là hợp pháp.

[2]. Về căn cứ kết tội đối với bị cáo: Xét thấy lời khai nhận tội của bị cáo tại phiên tòa hôm nay phù hợp với lời khai trong giai đoạn điều tra, truy tố và phù hợp với các tài liệu, chứng cứ được thu thập hợp pháp có trong hồ sơ vụ án như:

- Sơ đồ hiện trường, biên bản khám nghiệm hiện trường vụ tai nạn giao thông do cơ quan Công an huyện Tiền Hải lập ngày 09/5/2019;

- Biên bản khám nghiệm tử thi do Trung tâm giám định pháp y tỉnh Thái Bình lập hồi 22h10' ngày 09/5/2019 đối với ông Nguyễn Đức T;

- Biên bản khám nghiệm phương tiện liên quan đến tai nạn giao thông do Phòng kĩ thuật hình sự Công an tỉnh Thái Bình lập hồi 09h20' ngày 10/5/2019;

- Bản kết luận giám định pháp y tử thi số 87/PY/PC 09 ngày 12/5/2019 của phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Thái Bình kết luận: Ông Nguyễn Đức T bị

đa chấn thương vùng đầu, mặt và toàn thân do tai nạn giao thông làm vỡ xương sọ vùng thái dương phải, chảy máu não. Nạn nhân chết do chấn thương sọ não;

- Kết quả, biên bản làm việc đo nồng độ cồn trong máu của Nguyễn Văn Th lập hồi 22 giờ 29 phút ngày 09/05/2019 là 0,322mg/l;

- Bản ảnh khám nghiệm hiện trường, khám nghiệm tử thi, khám nghiệm phương tiện;

- Lời khai của người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan là anh Phạm ViếtX;

- Lời khai của người làm chứng là anh Nguyễn Văn D, anh Phạm Văn B và anh Trần Văn Kh;

Từ những tình tiết và chứng cứ nêu trên, Hội đồng xét xử có đủ cơ sở kết luận: Khoảng 20 giờ ngày 09/5/2019, Nguyễn Văn Th điều khiển xe ô tô Biển kiểm soát: 17A - 076.25 có giấy phép lái xe theo quy định, đi từ hướng thị trấn T về xã T. Khi đến trục đường xã T thuộc địa phận thôn L, xã T, phát hiện phía trước cách khoảng 15 - 20 mét ở bên phải đường theo hướng đi của Th có 01 đống cát, đá của gia đình anh Phạm Viết X đổ trước cửa nhà cùng với ông Nguyễn Đức T đang điều khiển xe đạp đi phía trước cùng chiều, men theo gần đống cát, đá. Do trước đó Th có uống rượu với nồng độ cồn trong máu 0,322mg/l, chủ quan, không giảm tốc độ, không làm chủ tay lái, vượt xe sai quy định nên phần ba-đờ-sốc phía trước bên trái đầu xe ô tô của Th đã đâm va vào phía sau xe đạp của ông T. Hậu quả, ông T bị ngã ra đường, chết ngay tại chỗ do chấn thương sọ não.

Điều 260 Bộ luật Hình sự quy định về tội: "Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ":

1. Người nào tham gia giao thông đường bộ mà vi phạm quy định về an toàn giao thông đường bộ gây thiệt hại cho người khác thuộc một trong các trường hợp sau đây, thì bị phạt tiền từ 30.000.000 đồng đến 100.000.000 đồng, phạt cải tạo không giam giữ đến 03 năm hoặc phạt tù từ 01 năm đến 05 năm:

a) Làm chết người;

……

2. Phạm tội thuộc một trong các trường hợp sau đây, thì bị phạt tù từ 03 năm đến 10 năm:

a) Không có giấy phép lái xe theo quy định;

b) Trong tình trạng có sử dụng rượu, bia mà trong máu hoặc hơi thở có nồng độ cồn vượt quá mức quy định, có sử dụng chất ma túy hoặc chất kích thích mạnh khác;

……

5. Người phạm tội còn có thể bị cấm đảm nhiệm chức vụ, cấm hành nghề hoặc làm công việc nhất định từ 01 năm đến 05 năm".

Bị cáo Nguyễn Văn Th điều khiển xe ô tô có giấy phép lái xe tham gia giao thông đường bộ, tuy nhiên bị cáo đã không tuân thủ quy định của Luật giao thông đường bộ, điều khiển xe khi có sử dụng rượu,vi phạm quy định về an toàn giao thông đường bộ gây hậu quả làm ông Nguyễn Đức T bị chết. Đối chiếu với quy định tại điều 260 Bộ luật Hình sự, hành vi của bị cáo đã phạm tội " Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ" theo quy định tại điểm b khoản 2 điều 260 Bộ luật Hình sự như nội dung bản cáo trạng mà Viện kiểm sát nhân dân huyện

Tiền Hải đã truy tố đối với bị cáo là có căn cứ, đúng người, đúng tội, đúng pháp luật. Tội phạm thuộc trường hợp rất nghiêm trọng.

[3]. Về tính chất, mức độ hậu quả hành vi phạm tội của bị cáo: Tai nạn giao thông đang là một vấn đề nhức nhối của toàn xã hội và hàng ngày, hàng giờ cướp đi tính mạng của nhiều con người vô tội. Hành vi của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, trực tiếp xâm phạm đến trật tự an toàn giao thông đường bộ và gây thiệt hại đến tính mạng của người khác được pháp luật bảo vệ.

[4]. Về nhân thân và các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự áp dụng đối với bị cáo: Về nhân thân, trước khi phạm tội bị cáo là công nhân, có nhân thân tốt, chưa có tiền án, tiền sự.

Về tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự : Trong giai đoạn điều tra, truy tố và tại phiên tòa hôm nay, bị cáo đã thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải về hành vi phạm tội của mình. Sau khi phạm tội, bị cáo đã tự nguyện bồi thường thiệt hại cho người đại diện hợp pháp của bị hại, trong giai đoạn điều tra, truy tố người đại diện hợp pháp của bị hại có đơn xin giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo. Sau khi gây tai nạn giao thông, bị cáo đã tự giác đến Ủy ban nhân dân xã T và Công an huyện Tiền Hải để khai báo về hành vi phạm tội của mình. Đây là các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự được áp dụng cho bị cáo theo quy định tại điểm b, s khoản 1 và khoản 2 điều 51 Bộ luật Hình sự.

Bị cáo không phải chịu tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự nào theo quy định tại khoản 1 điều 52 Bộ luật Hình sự.

[5]. Về hình phạt:

- Về hình phạt chính: Căn cứ vào tính chất, mức độ nguy hiểm cho xã hội của hành vi phạm tội của bị cáo, xét thấy: Bị cáo phạm tội do lỗi vô ý, mặt khác việc đổ vật liệu ra lòng đường của anh Phạm Viết X đã một phần gây ảnh hưởng đến an toàn giao thông đường bộ, sau khi phạm tội bị cáo đã tự nguyện bồi thường thiệt hại cho người đại diện hợp pháp của bị hại để khắc phục hậu quả do hành vi phạm tội của bị cáo gây ra, bị cáo có hai tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự theo quy định tại khoản 1 và hai tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự theo quy định tại khoản 2 điều 51 Bộ luật Hình sự. Vì vậy, Hội đồng xét xử áp dụng khoản 1 điều 54 Bộ luật Hình sự quyết định hình phạt dưới mức thấp nhất của khung hình phạt đối với bị cáo. Bị cáo có nhân thân tốt, chưa có tiền án, tiền sự, có nơi cư trú rõ ràng, do đó, không cần thiết phải xử phạt tù cách ly bị cáo ra khỏi đời sống xã hội mà áp dụng điều 65 Bộ luật Hình sự và điều 2 Nghị quyết số 02/2018/NQ-HĐTP ngày 15/5/2018 của Hội đồng Thẩm phán Tòa án nhân dân Tối cao cho bị cáo được hưởng án treo cải tạo tại địa phương, dưới sự giám sát của chính quyền địa phương nơi bị cáo cư trú và ấn định một thời gian thử thách nhất định cũng đủ điều kiện giáo dục, cải tạo bị cáo trở thành người lương thiện, có ích cho gia đình và xã hội như đề nghị của Kiểm sát viên tham gia phiên tòa là phù hợp và thể hiện chính sách nhân đạo, khoan hồng của pháp luật đối với người phạm tội.

- Về hình phạt bổ sung: Bị cáo phạm tội do lỗi vô ý nên không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo.

[6]. Về trách nhiệm dân sự: Trong giai đoạn điều tra, truy tố bị cáo Nguyễn Văn Th đã tự nguyện bồi thường thiệt hại cho người đại diện hợp pháp của bị hại,

người đại diện hợp pháp của bị hại không có yêu cầu, đề nghị gì thêm về việc bồi thường phần trách nhiệm dân sự nên không đặt ra giải quyết.

[7]. Về vật chứng của vụ án: Trong quá trình điều tra,Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Tiền Hải đã lập biên bản quản lý 01 xe ô nhãn hiệu Ford, Biển kiểm soát: 17A-076.25 của bị cáo Nguyễn Văn Th và 01 xe đạp mini màu bạc của ông Nguyễn Đức T để tiến hành khám nghiệm phương tiện. Sau khi điều tra làm rõ, Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Tiền Hải đã trả lại chiếc xe ô tô cho chủ sở hữu hợp pháp là bị cáo Nguyễn Văn Th và trả lại chiếc xe đạp cho người đại diện hợp pháp của người bị hại là anh Nguyễn Đức Th là phù hợp với quy định của pháp luật nên được chấp nhận.

[8]. Về vấn đề khác của vụ án: Đối với hành vi đổ vật liệu ra lòng đường của gia đình anh Phạm mặc dù có vi phạm pháp luật, tuy nhiên anh X có lắp đèn chiếu sáng để cảnh báo nguy hiểm cho các phương tiện tham gia giao thông khi đi qua đống vật liệu trên, mặt khác nguyên nhân dẫn đến vụ tai nạn giao thông tối 09/05/2019 không phải do hành vi đổ vật liệu ra lòng đường của anh X. Do đó Công an huyện Tiền Hải đã ra quyết định xử phạt vi phạm hành chính đối với anh Phạm Viết X là phù hợp.

[9]. Về án phí: Bị cáo Nguyễn Văn Th phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật.

[10].Về quyền kháng cáo: Bị cáo, người đại diện hợp pháp của bị hại, người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan được quyền kháng cáo theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

Căn cứ vào điểm b khoản 2 điều 260, điểm b, s khoản 1, khoản 2 điều 51, điều 50, khoản 1 điều 54, điều 65 Bộ luật Hình sự; Điều 2 Nghị quyết số 02/2018/NQ-HĐTP ngày 15/5/2018 của Hội đồng Thẩm phán Tòa án nhân dân Tối cao; điều 106, khoản 2 điều 136, điều 331, điều 333 Bộ luật Tố tụng hình sự; điểm a khoản 1 điều 23 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội quy định về án phí, lệ phí Tòa án.

1/ Về tội danh: Tuyên bố bị cáo Nguyễn Văn Th phạm tội " Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ".

2/ Về hình phạt: Xử phạt bị cáo Nguyễn Văn Th 02 (Hai) năm 06 (sáu) tháng tù cho hưởng án treo. Thời gian thử thách là 05 (năm) năm kể từ ngày tuyên án sơ thẩm (25/9/2019).

Giao bị cáo Nguyễn Văn Th cho Ủy ban nhân dân xã T, huyện Tiền Hải, tỉnh Thái Bình nơi bị cáo thường trú giám sát, giáo dục trong thời gian thử thách. Trong trường hợp người được hưởng án treo thay đổi nơi cư trú thì được thực hiện theo quy định tại điều 69 Luật thi hành án hình sự.

"Trong thời gian thử thách, người được hưởng án treo cố ý vi phạm nghĩa vụ 02 lần trở lên thì Tòa án có thể quyết định buộc người được hưởng án treo phải chấp hành hình phạt tù của bản án đã cho hưởng án treo. Trường hợp thực hiện hành vi phạm tội mới thì Tòa án buộc người đó phải chấp hành hình phạt của bản án trước và tổng hợp với hình phạt của bản án mới".

3. Về trách nhiệm dân sự: Không đặt ra giải quyết.

4. Về vật chứng: Chấp nhận việc cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Tiền Hải đã trả lại chiếc xe ô tô Ford, Biển kiểm soát: 17A-076.25 cho bị cáo Nguyễn Văn Th và 01 xe đạp mini màu bạc cho người đại diện hợp pháp của bị hại.

5. Về án phí: Bị cáo Nguyễn Văn Th phải nộp 200.000 đồng án phí hình sự sơ thẩm.

6. Về quyền kháng cáo: Bị cáo có quyền kháng cáo bản án trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án sơ thẩm 25/9/2019.

Người đại diện hợp pháp của bị hại và người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan vắng mặt tại phiên tòa có quyền kháng cáo bản án trong hạn 15 ngày, kể từ ngày nhận được bản án hoặc bản án được tống đạt hợp lệ.

T/M HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa
(Đã ký)

Chu Thị Linh

Nơi nhận:
- VKSND huyện Tiền Hải;
- Công an huyện Tiền Hải;
- Chi cục THADS huyện Tiền Hải;
- Phòng KT Tòa án Tỉnh Thái Bình;
- Bị cáo;
- Người đại diện hợp pháp của người bị hại;
- Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan.
- Lưu.